

## Le Web Mag' de l'Acrobatie

### EDITO

Le magazine électronique d'Acrobatic Sports reprend du service !

Une absence due notamment au lancement de plusieurs projets, au premier rang desquels **Acrobatic Sports TV**, chaîne dédiée à l'acrobatie.

Depuis son lancement en mars, son succès ne fait que croître, avec deux programmes phares:

- **Envol**, le magazine vidéo de l'acrobatie
- **circuit coupe du Monde** de trampoline et de tumbling, commenté en plusieurs langues, et dont Acrobatic Sports produit les 7 étapes de 2010

En attendant la prochaine étape du circuit les 3-4 septembre en Espagne, place à l'actualité "écrite".

### SOMMAIRE

- Page 2: Circuit coupe du Monde
- Page 3: Mondial 2010 à Metz
- Page 4: Mondial de gym acro à Wroclaw
- Page 5: Brèves
- Page 6: Offres d'emploi et prochains



## WORLD CUP SERIES 2010

### TRAMPOLINE - TUMBLING

- Ghent (Belgium) April 9-10
- Davos (Switzerland) June 11-12
- Wroclaw (Poland) July 3-4
- Albacete (Spain) September 3-4
- Astrakhan (Russia) September 17-18
- Loulé (Portugal) September 24-25
- Salzgitter (Germany) October 8-9



Pour la première fois dans l'histoire des sports acrobatiques, le **circuit coupe du Monde de trampoline et tumbling** est diffusé sur internet. Les **7 étapes** de 2010 sont produites par **Acrobatic Sports**, puis diffusées sur **Acrobatic Sports TV**, et commentées:

- en anglais par **Leigh Hennessy**, championne du Monde 1976 de double-mini trampoline, désormais cascadeuse dans les super-productions hollywoodiennes
- en russe par **Irina Karavaeva**, championne olympique 2000 de trampoline, 5 fois championne du Monde, 6 fois championne d'Europe et 28 victoires en coupe du Monde
- en allemand par **Henrik Stehlik**, champion du Monde 2003 de trampoline
- en danois par **Erik Mogensen**, président de la commission technique de l'UEG
- en italien par **Francesca Beltrami**, juge FIG
- en néerlandais par **Andrea Lenders**, finaliste olympique 2004
- en français et espagnol, évidemment

*Logos et scoring*  
Thomas FOURE

*Musique*  
Sébastien SCARPITTA

*Images*  
Michel BONTEMPS  
Damien DORNA

### Classement général après la 3ème étape (3-4 juillet)

#### 2010 World Cup Series

**TRAMPOLINE**  
Women's Individual  
**GENERAL RANKING**




1	Anna SAVKINA	UZB 	85 pts
2	Ekaterina KHILKO	UZB 	77 pts
3	Anna DOGONADZE	GER 	60 pts
3	Andrea LENDERS	NED 	60 pts
5	Zita FRYDRYCHOVA	CZE 	50 pts
5	Wenna HE	CHN 	50 pts
7	Irina KARAVAEVA	RUS 	40 pts
7	Shanshan HUANG	CHN 	40 pts

eurotramp.com

**EUROTRAMP**

acrobaticsports.tv

#### 2010 World Cup Series

**TRAMPOLINE**  
Men's Individual  
**GENERAL RANKING**




1	Henrik STEHLIK	GER 	65 pts
2	Jason BURNETT	CAN 	63 pts
3	Grégoire PENNES	FRA 	50 pts
4	Peter JENSEN	DEN 	54 pts
5	Dong DONG	CHN 	50 pts
5	Dmitry USHAKOV	RUS 	50 pts
7	Sébastien MARTINY	FRA 	40 pts
8	Nicolas SCHORI	SUI 	36 pts

eurotramp.com

**EUROTRAMP**

acrobaticsports.tv

#### 2010 World Cup Series

**TRAMPOLINE**  
Women's Synchronised  
**GENERAL RANKING**




1	SIMON-DOGONADZE	GER 	90 pts
2	ZHONG-LI	CHN 	50 pts
3	SAVKINA-KHILKO	UZB 	48 pts
4	KARAVAEVA-VORONINA	RUS 	40 pts
5	BOERSMA-VERSTRATEN	NED 	30 pts
6	DUCROUX-JURBERT	FRA 	25 pts
6	MACLENNAN-SMITH	CAN 	25 pts
8	PRAT-SAINZ	ESP 	23 pts

eurotramp.com

**EUROTRAMP**

acrobaticsports.tv

#### 2010 World Cup Series

**TRAMPOLINE**  
Men's Synchronised Final  
**GENERAL RANKING**




1	BURNETT-THIBAUT	CAN 	80 pts
2	ADAMCZYK-TOMASZEWSKI	POL 	65 pts
3	LUXON-STEHLIK	GER 	62 pts
4	SUHOV-IVANOV	BUL 	54 pts
5	GLUCKSTEIN-DOOLEY	USA 	50 pts
5	GOTSCHIN-GOTSHIN	NED 	50 pts
5	MARTINY-PENNES	FRA 	50 pts
8	PRAEST-JENSEN	DEN 	46 pts

eurotramp.com

**EUROTRAMP**

acrobaticsports.tv



Le 27ème championnat du Monde de trampoline, tumbling et double-mini trampoline se déroulera aux Arènes de Metz du **jeudi 11 au samedi 13 novembre 2010**.

Les organisateurs ont fêté l'événement début août dans un parc d'attraction lorrain.

Informations et réservations sur **Acrobatic Sports** et sur le site officiel de l'événement: [www.mondialmetz2010.com](http://www.mondialmetz2010.com)

## Jeu-concours Mondial 2010

**Acrobatic Sports**, en partenariat avec l'organisation du Mondial 2010, l'**Association des Internationaux de la FFGym** et le **club des supporters de la FFGym**, vous propose de remporter un séjour pour 2 à Metz afin d'assister à cet événement historique.

Pour cela, répondez à la question suivant:

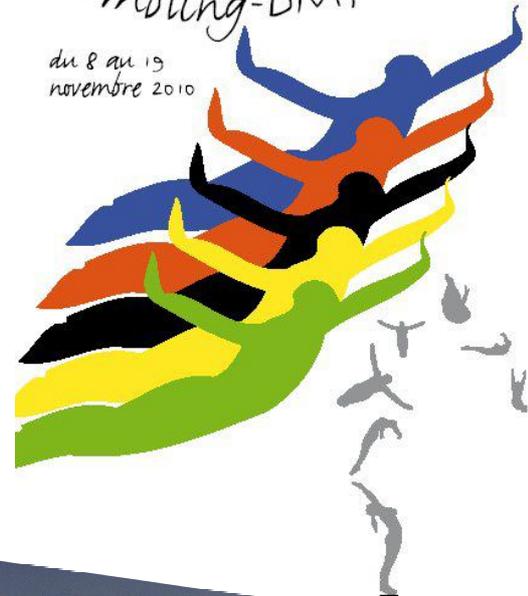
En quelle année eut lieu le dernier championnat du Monde de trampoline en France ?

Envoyez votre réponse à [contact@acrobaticsports.net](mailto:contact@acrobaticsports.net)

Tirage au sort début septembre !

Metz  
Mondial  
trampoline  
tumbling-DMT

du 8 au 13  
novembre 2010



Le comité d'organisation du Mondial continue la promotion de l'événement, dans un parc d'attraction cette fois, début août

## Russie et Grande-Bretagne se partagent le monde

Le championnat du Monde de gymnastique acrobatique s'est déroulé du 16 au 18 juillet à Wroclaw (Pologne). La Russie glane 6 médailles dont 2 titres, tout comme la Grande-Bretagne, dorée 2 fois. L'Ukraine et les Etats-Unis repartent chacun avec un titre. Article et résultats complets sur [www.acrobaticsports.net](http://www.acrobaticsports.net)



## Les Bleus et Bleuets en préparation

Le collectif junior de trampoline est en stage du 2 au 13 août à Antibes, date à laquelle certains d'entre eux, dont Redha Messatfa, s'envoleront pour le Canada pour un stage de 10 jours.

L'équipe de France de tumbling était quant à elle en stage du 25 juillet au 1er août à Saint François Longchamp.



Photos: Marine Debaue

Equipe de France de tumbling à St François Longchamp

### Décès de Pierrick Derboux

Le jeune trampoliniste **Pierrick Derboux**, du club de Cusset, est décédé samedi 17 juillet dans un accident de voiture.

Le monde des sports acrobatiques hexagonaux est à nouveau plongé dans la tristesse.

Acrobatic Sports adresse ses plus vives condoléances la famille de Pierrick et à ses amis.



**Elle s'appellera ACROBATIX !**

Les internautes ont voté: la mascotte du mondial de trampoline, tumbling et double-mini trampoline (Metz, 11-13 novembre) se nommera **ACROBATIX**.

### Bruno Grandi reçoit le prix du fair play

L'italien **Bruno Grandi**, président de la fédération internationale de gymnastique (FIG), a reçu le prix du fair play 2010 le 21 juillet à Cortona (Italie) pour l'ensemble de sa carrière.



Président de la FIG depuis 1996, membre du CIO et président de la fédération italienne de gymnastique pendant 23 ans, Bruno Grandi fut membre de l'équipe d'Italie de gymnastique dans les années 1950.

### Le Roi ne sera pas à Metz...

Le recordman du Monde de la difficulté au trampoline, **Jason Burnett** (CAN) s'est cassé la jambe et la cheville droites le 9 juillet lors d'un entraînement à Toronto, ville où il s'entraîne au club des Skyriders. Selon les nouvelles qu'il a données à Acrobatic Sports, Jason reprendra l'entraînement fin septembre, délai insuffisant pour revenir à son meilleur niveau pour le Mondial de Metz auquel il ne prendra donc pas part.

En attendant le retour du "King", revivez son record du Monde établi lors de la coupe du Monde de Davos (11-12 juin) sur **Acrobatic Sports TV**



### Zhong et Tu remportent la coupe Canada

La trampoliniste chinoise **Zhong Xingping** et son coéquipier **Tu Xiao** ont remporté la coupe du Canada, compétition open qui s'est déroulée du 14 au 18 juillet à Mississauga, dans l'Ontario (Canada). Victoires de **Alexander Siefert** et **Emily Smith** en tumbling.



Zhong Xingping et Tu Xiao

Résultats détaillés sur [www.acrobaticsports.net](http://www.acrobaticsports.net)



## Offres d'emplois

### Entraîneurs trampoline en Belgique

Beveren-Lie (Belgique) cherche deux entraîneurs de trampoline pour encadrer un stage du 15 au 23 août. Bonne rémunération.

Contactez **Philippe Decavel**: [filip.decavel@pandora.be](mailto:filip.decavel@pandora.be)



### Entraîneur de trampoline à la Réunion

Le club de Saint Paul sur l'île de la Réunion cherche un entraîneur de trampoline pour le 1er septembre.

Contactez **Aurélien Bisserier**: [aurelbis@hotmail.fr](mailto:aurelbis@hotmail.fr)  
02 62 22 74 93 ou 06 93 40 76 57



Les premiers Jeux olympiques de la Jeunesse se tiendront à Singapour du 12 au 24 août.

Epreuves de **trampoline vendredi 20 août**

Tous les renseignements sur **Acrobatic Sports**



30ème Euro de natation à Budapest du 9 au 15 août

Plongeurs engagés:

- |    |                      |                |
|----|----------------------|----------------|
| 1. | CELY Damien 1989     | VGA ST-MAUR    |
| 2. | ROSSET Matthieu 1990 | USOL VAUGNERAY |

- |    |                       |                    |
|----|-----------------------|--------------------|
| 1. | BOUVET Fanny 1994     | C PAUL-BERT RENNES |
| 2. | FARISSIER Marion 1991 | LYON PLONGEON CLUB |
| 3. | FEBVAY Claire 1982    | LYON PLONGEON CLUB |
| 4. | LABEAU Audrey 1985    | VGA ST-MAUR        |



Audrey Labeau représentera la France au 10 mètres, sa spécialité

### Circuit coupe du Monde de trampoline et tumbling

- 3-4 septembre: 4ème étape à Albacete (Espagne)  
17-18 septembre: 5ème étape à Astrakhan (Russie)  
24-25 septembre: 6ème étape à Loulé (Portugal)

Etapes diffusées sur **Acrobatic Sports TV**



**Directeur de publication**  
Damien DORNA

**Rédacteur en chef**  
Michel BONTEMPS

**Remerciements**  
Gabriel SOUCLIER  
Marine DEBAUVE

Tous droits réservés - Acrobatic Sports - Juillet/Août



**EUROTRAMP®**  
50th Anniversary

**ACROBATIC Sports™**  
.COM .NET